



---

## Европейская экономическая комиссия

Комитет по экологической политике                      Конференция европейских статистиков

### Совместная целевая группа по экологическим показателям

#### Шестая сессия

Женева, 30 октября – 1 ноября 2012 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня

### **Аннотированная предварительная повестка дня шестой сессии,**

**которая состоится во Дворце Наций, Женева, и начнется  
в 10 ч. 00 м. во вторник, 30 октября 2012 года\***

## **I. Предварительная повестка дня**

1. Утверждение повестки дня.
2. Утверждение доклада о работе пятой сессии.
3. Рассмотрение Руководства по применению экологических показателей:
  - a) температура воздуха;
  - b) атмосферные осадки;

---

\* В соответствии с процедурами аккредитации для совещаний, проводимых во Дворце Наций, делегатам предлагается заполнить регистрационный бланк, который размещен на вебсайте Совместной целевой группы по экологическим показателям (<http://www.unecce.org/stats/documents/2012.10.environ.html>), и направить его в секретариат **не позднее чем за две недели до начала совещания** по факсу (41 22 917 0107) или по электронной почте ([ludmila.boichuk@unecce.org](mailto:ludmila.boichuk@unecce.org)). Перед совещанием делегатам следует получить пропуск в Бюро выдачи пропусков и удостоверений личности Секции охраны и безопасности Отделения Организации Объединенных Наций в Женеве, которое расположено по адресу: Pregny Gate, 14, Avenue de la Paix (см. карту на вебсайте Европейской экономической комиссии Организации Объединенных Наций по адресу [http://www.unecce.org/meetings/UN\\_Mar.pdf](http://www.unecce.org/meetings/UN_Mar.pdf)). В случае возникновения каких-либо затруднений просьба связаться с секретариатом по телефону (41 22 917 2364).

- c) качество питьевой воды;
  - d) конечное потребление энергии;
  - e) общее потребление энергии;
  - f) средний возраст парка автотранспортных средств.
4. Рассмотрение в третьем чтении показателя биоразнообразия, не охватываемого Руководством: вылов рыбы и прочих водных животных и продуктов.
  5. Рассмотрение во втором чтении показателей сельского хозяйства, не охватываемых Руководством:
    - a) интенсивность сельскохозяйственного водопользования;
    - b) структура сельскохозяйственных угодий и поголовья сельскохозяйственных животных;
    - c) валовой баланс азота.
  6. Обсуждение разработок и планов в отношении работы над показателями в рамках текущего проекта для стран Восточной Европы, Кавказа и Российской Федерации.
  7. Прочие вопросы.

## **II. Аннотации**

В соответствии с рекомендацией Комитета по экологической политике (КЭП) и Бюро Конференции европейских статистиков (КЕС) Исполнительный комитет Европейской экономической комиссии Организации Объединенных Наций (ЕЭК) на своем совещании 4 марта 2011 года одобрил продление мандата Совместной целевой группы по экологическим показателям на период 2011–2012 годов. В соответствии с ее пересмотренным кругом ведения Совместная целевая группа должна оказывать содействие национальным статистическим управлениям и учреждениям, ответственным за разработку национальных докладов о состоянии окружающей среды в странах Восточной Европы, Кавказа, Центральной Азии и Юго-Восточной Европы (ЮВЭ). Ее задачи включают в себя дальнейшее совершенствование экологической статистики, отчетности по вопросам окружающей среды и оказание содействия повышению сопоставимости экологических данных и показателей в регионе (см. ECE/CEP/161, приложение II).

Членами Совместной целевой группы являются одновременно эксперты в области окружающей среды и статистики из всех стран – членов ЕЭК. Назначить своих представителей в состав Совместной целевой группы также предлагается Европейскому агентству по окружающей среде (ЕАОС), Экономической и социальной комиссии для Западной Азии Организации Объединенных Наций, Статистическому отделу Организации Объединенных Наций, Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, Международному энергетическому агентству, Европейскому центру по окружающей среде и здоровью Всемирной организации здравоохранения, Межгосударственному статистическому комитету Содружества Независимых Государств и другим учреждениям.

Помимо распространения по обычным каналам документация сессии, включая сообщения Сторон, будет размещаться в режиме онлайн на вебсайте, посвященной совещанию, по адресу: <http://www.unece.org/stats/documents/2012.10.environ.html>.

## **1. Утверждение повестки дня**

Совместной целевой группе будет предложено утвердить повестку дня своей шестой сессии, содержащуюся в настоящем документе.

## **2. Утверждение доклада о работе пятой сессии**

Совместной целевой группе будет предложено утвердить доклад о работе своей пятой сессии, содержащийся в документе ECE/CEP-CES/GE.1/2012/5.

## **3. Рассмотрение Руководства по применению экологических показателей**

- a) температура воздуха**
- b) атмосферные осадки**
- c) качество питьевой воды**
- d) конечное потребление энергии**
- e) общее потребление энергии**
- f) средний возраст парка автотранспортных средств**

Совместная целевая группа рассмотрит отобранные показатели (вышеприведенные подпункты a)–f)), охватываемые Руководством по применению экологических показателей в Восточной Европе, на Кавказе и в Центральной Азии<sup>1</sup> (Руководство). Обсуждение будет сосредоточено на вопросах использования статистических классификаций, методов сбора данных и процедур разработки этих показателей.

Оценка показателей будет опираться на письменные сообщения членов Совместной целевой группы, касающиеся накопленного их странами опыта в деле разработки этих показателей и охватывающие применительно к каждому показателю следующие вопросы:

- a) эффективные механизмы межучрежденческого сотрудничества в деле расчета показателей;
- b) процедуры обеспечения и контроля качества данных для расчета показателя;

---

<sup>1</sup> См. публикацию "Экологические показатели и основанные на них оценочные доклады: Восточная Европа, Кавказ и Центральная Азия" (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R 07.П.Е.9), размещенной в режиме онлайн по адресу: <http://www.unece.org/env/documents/2007/ece/ece.belgrade.conf.2007.inf.6.r.pdf>.

с) примеры публикации показателей в статистических сборниках и докладах о состоянии окружающей среды, докладах, основанных на показателях на веб-страницах, в базах данных о состоянии окружающей среды и информационных системах в соответствующих случаях;

д) использование показателя и/или соответствующих данных на национальном уровне и основные владельцы информации;

е) временные ряды данных по показателям за 1990–2011 годы и глоссарии терминов.

Сообщения стран (на английском и/или русском языках) должны быть представлены в секретариат **до 1 октября 2012 года**, с тем чтобы обеспечить их распространение среди всех заинтересованных участников и подготовку краткого доклада до начала сессии.

#### **4. Рассмотрение в третьем чтении показателя биоразнообразия, не охватываемого Руководством: вылов рыбы и прочих водных животных и продуктов**

Совместная целевая группа на своей пятой сессии рассмотрела во втором чтении показатели биоразнообразия, не охватываемые Руководством. Совместная целевая группа одобрила тексты двух из трех отобранных показателей: "Биосферные заповедники и водно-болотные угодья международного значения" и "Инвазивные чужеродные виды". Совместной целевой группой предлагается рассмотреть предложение о включении третьего дополнительного отобранного показателя "Вылов рыб и других водных животных и продуктов", пересмотренного с учетом итогов дискуссии, состоявшейся на пятой сессии.

#### **5. Рассмотрение во втором чтении показателей сельского хозяйства, не охваченных Руководством**

а) **интенсивность сельскохозяйственного водопотребления**

б) **структура сельскохозяйственных угодий и поголовья сельскохозяйственных животных**

с) **валовой баланс азота**

Совместная целевая группа на своей первой сессии приняла решение продолжить работу над тремя агроэкологическими показателями (ECE/CEP-CES/GE.1/2010/2, пункт 53), не охватываемыми Руководством (см. ECE/CEP-CES/GE.1/2010/4). Совместной целевой группе предлагается рассмотреть предложение о включении дополнительных отобранных показателей (вышеперечисленные подпункты а)–с)).

#### **6. Обсуждение разработок и планов в отношении работы над показателями в рамках текущего проекта для стран Восточной Европы, Кавказа и Российской Федерации**

Заседание, посвященное обсуждению разработок и планов в отношении работы над показателями в рамках текущего проекта для стран Восточной Европы, Кавказа и Российской Федерации, будет проведено под сопредседатель-

ством представителя ЕАОС и предназначено в первую очередь для членов Совместной целевой группы из указанных стран, а также приглашенных международных учреждений. ЕАОС участвует в совместном финансировании деятельности Целевой группы в 2012 году в рамках проекта Европейского сообщества "Общая система экологической информации" через Европейский институт соседства и партнерства (ЕИСП).

Совместная целевая группа рассмотрит, в частности, результаты анализа обследования метаданных, распространенные после пятой сессии Совместной целевой группы, по исходному основному набору экологических показателей с целью обеспечения устойчивого потока данных и обсуждения возможных будущих действий. Данное обследование проводится Экологической сетью Zoі от имени ЕАОС.

## 7. Прочие вопросы

На момент написания настоящего документа у секретариата не имелось никаких предложений по данному пункту повестки дня.

## III. Организация работы

<i>Дата</i>	<i>Пункт (пункты) повестки дня</i>
<b>Вторник, 30 октября 2012 года</b>	
10 ч. 00 м. – 10 ч. 10 м.	1 и 2
10 ч. 10 м. – 11 ч. 30 м.	3 а)
11 ч. 30 м. – 13 ч. 00 м.	3 б)
15 ч. 00 м. – 16 ч. 30 м.	3 с)
16 ч. 30 м. – 18 ч. 00 м.	3 д)
<b>Среда, 31 октября 2012 года</b>	
9 ч. 30 м. – 10 ч. 30 м.	3 е)
10 ч. 30 м. – 11 ч. 30 м.	3 ф)
11 ч. 30 м. – 12 ч. 30 м.	4
14 ч. 30 м. – 17 ч. 30 м.	5 а)–с)
<b>Четверг, 1 ноября 2012 года</b>	
9 ч. 30 м. – 12 ч. 30 м.	6 и 7